

<b>Zeitschrift:</b>	Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
<b>Herausgeber:</b>	Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
<b>Band:</b>	16 (1940-1941)
<b>Heft:</b>	25
<b>Artikel:</b>	Lettera ad un soldato
<b>Autor:</b>	[s.n.]
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-712205">https://doi.org/10.5169/seals-712205</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# IL SOLDATO SVIZZERO

Dal fronte interno:

## Lettera ad un soldato

Caro Soldato,

accetta volontieri quanto ti scrivo, dal fronte interno, per il solo fatto che, colui che ti manda questa corrispondenza, non è imboscato. Anch'io ho oltrepassato i 600 giorni di servizio e quindi posso permettermi l'onore di rivolgerti la parola, da pari a pari, così come si suol parlare fra bravi compagnacci di una delle nostre tanto care e belle Compagnie.

Questo preludio, se vuoi, guasta un pochino l'esordio della mia lettera; però, siccome ti parlo col cuore, così, alla buona, come si suol fare tra noi, non devi scandalizzarti se un maestro esordisce col chiederti: «La vuoi sentire, papà Luigi (che stai al confine a guardia della Patria, della chiesetta, del campicello, della Mamma, della moglie e dei bambini che hai dietro le tue spalle) l'ultima trovata del tuo vigoroso e brillante maschietto che siede tranquillo e compunto in un banco della prima elementare? Sì? Fai bene, perché veramente ne vale la pena. Tu, papà Luigi, che certo riconoscerai attraverso l'episodio le caratteristiche di tuo figlio Gualtierino, son certo che godrai sentendo il maestro che te la racconta così com'è accaduta, fresca e genuina, pochi giorni or sono.

— Quest'anno — dico al tuo ed ai figli degli altri tuoi camerati — la nostra Patria celebrerà il seicentocinquantesimo anniversario di libertà e di gloria, ed il nostro Generale, con tutti gli Ufficiali superiori, tornerà sullo storico praticello del Grüttli, per rinnovare il solenne giuramento dei nostri padri. Pensate, cari bambini, che gli Svizzeri vivono felici e liberi, senza più inchinarsi e far tanto di cappello a nessun padrone straniero, da ben 650 anni! Se voi pensate al solo fatto che il nonno e la nonna vivono per circa ottant'anni, voi trovate che già i nostri antenati di 8 o 9 generazioni trascorse erano liberi e Svizzeri come lo siamo noi, oggi, mentre altri popoli vivevano, vissero e vivono, nello stato di schiavitù. Non vi pare meraviglioso tutto questo?

Però — aggiungo — questa nostra libertà (come tutte le cose più care e più preziose) i nostri padri l'hanno dovuta conquistare a prezzo di grandi sacrifici, sopportando tanti dolori, tante ingiustizie, tante e tante oppressioni, e poi dovettero combattere da eroi (talvolta in due contro venti), con coraggio, con valore e con indistruttibile fiducia nella Patria ed in Dio, contro gli sgherri dei balivi, molto più numerosi ed armati.

Giunto a questo punto della lezione i bambini si fanno impazienti e voglion sapere (in fretta e senza ulteriori premesse) come i padri liquidarono le loro faccende. Oggi siamo realisti perfino nel campo infantile — ed alla parola si preferisce l'azione, così come alla discussione si preferisce la battaglia. Perciò non esito più nel raccontar loro le atrocità dei balivi prepotenti e, quando rivelò loro la perversità del Landenberg che fa acciicare il vegliardo Enrico an der Halden, quando racconto loro della ferocia di Gessler tanto vile perfin contro un innocente, quando esalto loro il candido eroismo del figlio di Tell, Gualtierino, tuo figlio, fattosi livido in volto, fremente di passione e di foga, stringendo i pugnelli, agitando con veemenza la cascatella dorata dei suoi riccioli, si alza ritto e fiero, chè non ne può più. Interrompere il maestro gli sembra... un sacrilegio; non ha mai osato tanto. Ma stavolta si tratta di un fatto d'eccezione e lui ha la sua parola da dire. Esita qualche istante, si guarda d'attorno come per prender coraggio, e poi esclama: «Signor Maestro! Anch'io mi chiamo Gualtierino. Anch'io voglio esser coraggioso e bravo come lui. Anch'io non saluterò mai il cappello di chi vorrà comandare in Svizzera. Insieme al mio papà ed al Generale ci sarò anch'io, e non avrò paura di nessuno.»

Ebbene, che ne dici — o buon papà soldato — di quest'episodetto autentico che ho dovuto correggere soltanto nella forma linguistica, ma che riproduce esattamente il fatto, così com'è avvenuto?

E che ne dite voi altri soldati genitori di tanti bambini che, quasi quasi, vi rimproveravano di non averli fatti battezzare col nome di Gualtierino?

In quel momento tanto commovente — o buon papà soldato che vegli alla frontiera — certo avresti stretto con vigore, sul cuore, non solo il tuo, ma tutti quanti quei cari bambini d'Elvezia, rosei e belli, che guardano a te con la stessa serenità, la stessa sicurezza e la stessa fiducia del fedele che rivolge le sue suppliche al buon Dio. Certo, in quel momento, il tuo vocione di mitragliere impavido avrebbe vibrato per un momento, tremante di commozione, unendosi alla pura e limpida voce del figlio che, a pieni polmoni cantava:

«È dolce o Elvezia morir per te.»

## RITAGLI

L'Agenzia centrale dei prigionieri di guerra a Ginevra, ci annuncia di avere spedito finora tre milioni di lettere a parenti in ansia, a prigionieri senza notizie della famiglia, a famiglie separate, apportando con le informazioni angosciosamente attese, parole rassicuranti e confortatrici.

L'Agenzia di Ginevra che occupava nel primo anno di guerra 565 persone, ne occupa ora a Ginevra e nelle

altre città della Svizzera, ben 4000, tutte quante intente a ristabilire faticosamente fili di collegamento tra prigionieri e famiglie, tra membri di famiglie separate e disperse dal turbine violento della guerra, il marito che ritrova la moglie, la madre che ritrova i figli, famiglie che riescono a radunare le membra sparse. Quando si pensa agli orrori della guerra, alla raffinatezza di crudeltà e di ferocia cui arriva la furia umana scatenata